

bORSOI

KEEPING YOUR FILLED PRODUCTS ON THE LEAD

 **"Simplicity is the supreme sophistication"**

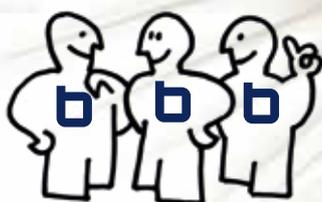
"La semplicità è la suprema sofisticazione"

[Leonardo Da Vinci]

 **"The only way to do great work is to love what you do"**

"L'unico modo di fare un gran bel lavoro è amare quello che fate."

[Steve Jobs]



FAMIGLIA, ESPERIENZA, PASSIONE, AMBIENTE, VISIONE

Borsoi è un'azienda familiare con un'esperienza di oltre 40 anni nel mondo della cucitura e del tessile; **da più di 25 anni opera specificatamente nel settore del riempimento, prima di piuma e, recentemente, delle fibre sintetiche.** Il territorio in cui Borsoi nasce è noto per l'esperienza nel mondo tessile e, al tempo stesso, per la competenza nella meccanizzazione dei processi industriali e nelle tecnologie di automazione.

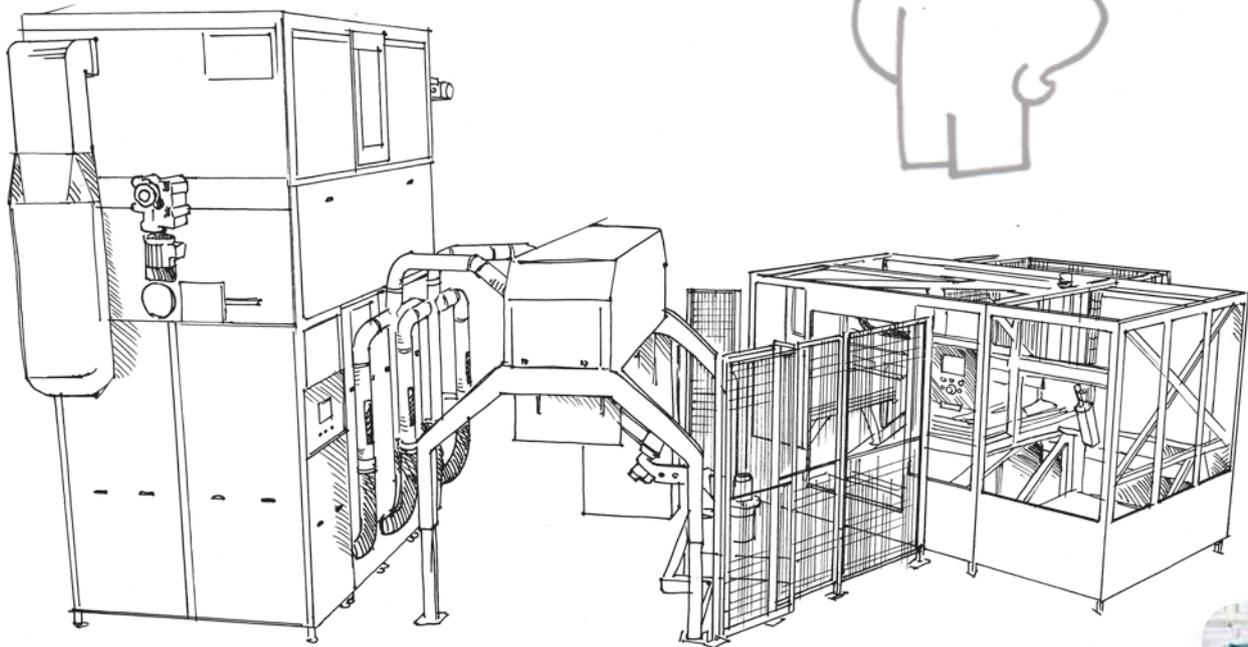
FAMILY, EXPERIENCE, PASSION, ENVIRONMENT, VISION

Borsoi is a family company with over 40 years of experience in the world of sewing and textiles and has been working specifically **for over 25 years in the field of feather and, more recently, synthetic fiber filling.** It is located in an area that is known for its experience in the textile world, but also in the mechanization of industrial processes and automation technologies.

SOLUZIONI, CUSTOMIZZAZIONE, INNOVAZIONE

Uno dei punti di forza di **Borsoi** è la capacità di affrontare le richieste dei clienti, **sviluppando nuove soluzioni e proposte al fine di risolvere le varie necessità quotidiane**. Le nuove sfide del mercato globale richiedono soluzioni tagliate su misura e create per ogni specifica esigenza, partendo dalla cura di tutte le fasi produttive.

È l'esperienza che ha portato Borsoi a **sviluppare delle soluzioni chiavi in mano per la produzione di articoli imbottiti di vario genere** e proprio l'apertura verso la ricerca di soluzioni sempre nuove porta continuamente ad innovare impianti e processi produttivi.



SOLUTIONS, CUSTOMIZATION, INNOVATION

A **Borsoi** key strength is the ability to tackle customer requests by **developing new solutions and proposals in order to give an answer to their daily needs**. The new challenges of the global market require tailored solutions, created for every specific need and by taking care of all the production phases.

Long term experience led Borsoi **to develop turnkey solutions for the production of various kind of upholstery items**. An open mind approach towards new solutions always leads us to innovate technology, plants and production processes.



PRODOTTO, TECNOLOGIA, AUTOMAZIONE

Da tempo **Borsoi** è leader nelle macchine per il riempimento nel settore fashion, dove, per prima, ha sviluppato soluzioni industriali atte ad ottimizzare tempi e modalità di produzione. Tale esperienza e tecnologia sono state poi applicate anche in altri settori quali la produzione di cuscini per divani, guanciali, materiali per imbottitura e numerose applicazioni similari.

La vera rivoluzione è stata, agli esordi, credere per primi nell'automazione in un settore che era ancora molto legato alla produzione manuale. Oggi, Borsoi ha fatto un ulteriore passo in avanti **presentandosi sul mercato con la proposta di soluzioni chiavi in mano di linee complete automatiche per la produzione di imbottiti.**

Le macchine prodotte sono tutte caratterizzate da un sistema di pre-pesatura, prima della fase di iniezione nel prodotto finito, che ha un livello di performance e affidabilità unici nel mercato.



PRODUCT, TECHNOLOGY, AUTOMATION

Since many years **Borsoi** is a leader in filling machines for the fashion industry, where, as first, it developed industrial solutions to optimize production times and methods. This experience and technology was then also used in other sectors such as the production of sofa cushions, sleeping and decorative pillows, felt/wadding materials and other similar applications.

The real revolution was, at the beginning, believing in automation in a sector that was still very tied to manual production. Today, the goal is to become the **promoter of turnkey solutions of complete automatic lines for the production of all different filled products:** this is another big news that brings Borsoi name.

All machines produced are featured by a pre-weighting system, before the injection phase in the finished product, with a level of performance and reliability that is unique in the market



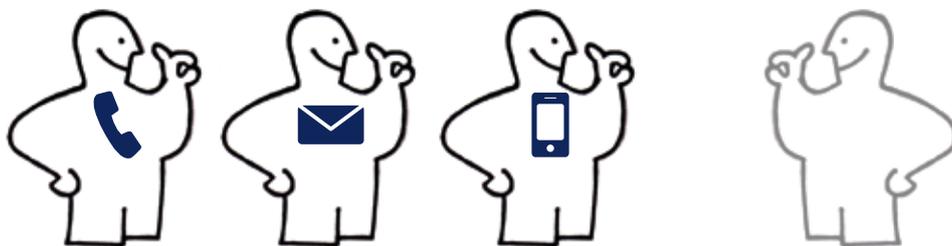


CONSULENZA, SERVIZIO

Un valore aggiunto della proposta **BORSOI** sta nella **capacità di supportare le richieste dei clienti, sin dalle fasi di analisi del progetto**. Un approccio consulenziale, aperto ed esperto, permette di definire le specifiche della soluzione più idonea all'esigenza del cliente, sin dalle prime fasi di analisi.

Tale supporto prosegue durante la fase di realizzazione delle soluzioni proposte e, in modo ancora più importante, successivamente, quando gli impianti sono in funzione negli stabilimenti produttivi.

La prontezza di risposta, la disponibilità di tecnici e la vasta gamma di pezzi di ricambio, unitamente ai molteplici servizi (manutenzione, upgrade, ...) forniti sugli impianti, permettono l'utilizzo per lunghi periodi, garantendo così un eccellente ritorno di investimento.



CONSULTANCY, SERVICE

An added value of the **BORSOI** proposal lies in its **ability to support the requests of potential customers right from the analysis phases of the project**. An open and expert consultancy approach allows to define the specifications of the best solution suited to the customer's needs right from the initial analysis phases. **This support continues during the implementation phase of the proposed solutions and in an even more important way during the years in which the equipment are operating in the production plants.**

The promptness of response, the availability of service engineers and parts at a global level combined with long-life service plans (maintenance, modernization, upgrades) on the systems provided allows you to use them for long periods, guaranteeing an excellent return of investment.





"The greatest obstacle to discovery is not ignorance but the illusion of knowledge "

"Il più grande ostacolo alla scoperta non è l'ignoranza ma l'illusione della conoscenza "

[Daniel J. Boorstin]



"Details make perfection and perfection is not a detail"

"I dettagli fanno la perfezione e la perfezione non è un dettaglio"

[Leonardo Da Vinci]



Italian Quality - Italian Technology - Italian Production

borsoi

KEEPING YOUR FILLED PRODUCTS ON THE LEAD

BORSOI s.r.l.

Via Cal de Prade 109

Vittorio Veneto (TV) Italy

Tel +39 0438 586864

Fax +39 0438 501153

info@borsoi.eu

www.borsoi.eu